

ПРАВОСЛАВНАЯ ПОДОЛІА

ЕЖЕНЕДѢЛЬНИКЪ ПОДОЛЬСКОЙ ЕПАРХІИ.

(ГОДЪ ИЗДАНІЯ VII).

Выходитъ съ газетой „Подолія“ вмѣсто „Подольскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей“ съ 1906 года.

Цѣна за годъ 4 руб. съ перес. и безъ перес.; за полгода 2 руб.

Отд. №-ръ 10 коп. Вмѣстѣ съ газетой „Подолія“ 10 р. за годъ.

Религіозныя основы русской культуры.

Профессоръ богословія Берлинскаго университета д-ръ Холль (НоII), одинъ изъ выдающихся въ Германіи знатоковъ православія, прочиталъ на курсахъ государствѣдннн двухчасовую лекцію на тему: „Религіозныя основы русской культуры“.

Эта чрезвычайно интересная и содержательная лекція отличалась глубокимъ знаніемъ и пониманіемъ трактуемаго вопроса, которій былъ изложенъ почтеннымъ ученымъ съ большимъ воодушевленіемъ и любовью.

Вопросъ о религіозныхъ основахъ русской культуры является,—заявилъ проф. Холль съ своимъ вступленіемъ,—однимъ изъ глубочайшихъ вопросовъ для современной Россіи, если разсматривать его съ той точки зрѣннн, насколько въ православіи духовныя силы сохранили свою цѣнность и въ какихъ отношеніяхъ находятъ онѣ къ задачамъ нашего времени. Церковь въ Россіи заключаетъ въ себѣ, по словамъ нѣмецкаго богослова, безъ сомнѣннн, значительную часть старой культуры Византіи, продолженіе существованія которой наблюдается въ Москвѣ, Кіевѣ и вездѣ. Но эта связь между Церковью и культурой не является ли только внѣшней,—спрашиваетъ далѣе проф. Холль,—и не слѣдуетъ ли помѣхой для дѣйствительнаго прогресса жизни? Не должны ли Церковь и старая культура вмѣстѣ пасть, когда Россія примкнетъ къ современной культурной жизни? Или же возможно

и то, что и въ данномъ случаѣ религія обнаружитъ въ себѣ такія силы, при помощи которыхъ русскій народъ сможетъ извлечь современныя цѣнности изъ своего собственного существа?

Православная Церковь въ Россіи совершаетъ, по словамъ проф. Холля, культурную работу въ рамкахъ государства и при содѣйствіи государства. Церковь приходитъ государству на помощь и предоставляетъ въ его распоряженіе силы, способствующія его дальнѣйшему развитію. Церковь создаетъ, по заявленію нѣмецкаго ученаго богослова, прежде всего ту почву, на которой возникаетъ каждая культурная работа, а именно: *настоящую общность народа*. Государство съ его принудительными мѣрами не было бы никогда въ силахъ примирить внутренне другъ съ другомъ многочисленныя народы, населяющіе Россію, еслибы православная Церковь не оказала бы ему свое содѣйствіе въ этомъ, сообщивъ имъ духовную общность. Насколько было велико участіе ея въ дѣлѣ созданія народнаго единства, объ этомъ многократно свидѣтельствуетъ русская исторія, въ особенности же эпоха татарскаго господства, когда государство было разрушено и только одна Церковь соединяла народъ вмѣстѣ. Проф. Холль задается при этомъ вопросомъ о томъ, возможно ли было бы вообще управлять столь неслыханно разросшимся государствомъ безъ наличности этой духовной связи, соединяющей воедино народы, живущіе въ большомъ отдаленіи другъ отъ друга и стоящіе на низкой ступени культурнаго развитія. Церковь создаетъ сначала, по словамъ проф. Холля, то *теплое чувство къ цѣлому*, которое является предварительнымъ требованіемъ проявленія его въ цѣломъ. И это дѣлаетъ одна только Церковь. Правда, Церковь дѣйствуетъ не исключительно только духовными средствами,—оговаривается ученый: она съ своей стороны не задумывается прибѣгать къ помощи государства, когда видитъ гдѣ-либо угрозу своему положенію. Но свои завоеванія русская Церковь не совершаетъ этимъ способомъ. Ея дальнѣйшему усилію всегда способствуетъ скорѣе то нравственное давленіе, которое производится послѣдователями оной. У русскаго человѣка народное и религіозное чувства настолько объединялись между собою,

что онъ уважаетъ только тѣхъ изъ своихъ соплеменниковъ, которые исповѣдуютъ православіе. Въ этомъ заключается та сильная воля, благодаря которой русскій народъ сохраняетъ свою собственную народность среди народовъ, стоящихъ выше его духовно. Помѣвнѣю проф. Холля, русская Церковь не только укрѣпляетъ народность, но также *способствуетъ сильнѣйшему порыву къ высшимъ стремленіямъ*. Она порождаетъ въ русскомъ народѣ вѣру въ его собственное опредѣленіе и въ его великую будущность. Въ Византіи за время ужасной многовѣковой борьбы съ исламомъ въ народѣ возникло и укрѣпилось убѣжденіе въ его избранности. Борьба за продолженіе существованія государства въ то же самое время была и борьбой за вѣру. Убѣжденіе въ Божіей избранности въ русскомъ народѣ пустило еще болѣе глубокіе корни, чѣмъ въ Византіи. Русскій народъ называетъ свою страну „святой Русью“, и это выраженіе имѣетъ болѣе серьезный смыслъ, чѣмъ у другого новаго народа, называющаго свою родную землю святой землей. Страна—свята, потому что на ней живетъ православный, излюбленный Богомъ народъ. Насмѣхающійся надъ этимъ убѣжденіемъ обнаруживаетъ только свое плохое пониманіе историческихъ силъ. Ни одинъ народъ никогда не преуспѣвалъ въ своемъ дальнѣйшемъ развитіи безъ подобнаго рода самосознанія и безъ извѣстной доли преувеличенія своихъ достоинствъ. И именно *религіозныя основы даютъ народу несравнимыя ни съ чѣмъ силы сопротивленія противъ нападеній извнѣ*, въ чемъ убѣдились всѣ враги Россіи, вступившіе на русскую почву, включая Наполеона. Въ этомъ самосознаніи и самовосхваленіи заключается также и наилучшая вѣра народа въ его право на дальнѣйшій ростъ и развитіе. Для избраннаго народа міровое господство не является еще слишкомъ высокой цѣлью. Могучія стремленія Россіи къ расширенію своихъ земельныхъ владѣній соотвѣтствуютъ тѣмъ представленіямъ, которыя самъ русскій народъ составилъ себѣ о своемъ назначеніи въ исторіи.

Та же самая религіозная вѣра помогаетъ русскому народу, по словамъ проф. Холля, когда онъ сравниваетъ свои собственные дѣянія въ области образованія съ таковыми же другихъ наро-

довь. Въ Россіи съ извѣстной гордостью противопоставляюгъ ея неиспорченность гнилой культурѣ Запада. И это сознаніе поконится на настоящемъ чувствѣ божественнаго опредѣленія наподобіе того, какъ христіанство первыхъ вѣковъ называло себя религіей варваровъ. Такое представленіе русскаго народа о своемъ назначеніи является вполнѣ понятнымъ, если принять во вниманіе, какую своеобразную роль занялъ онъ во всеобщемъ культурномъ движеніи. Русскій народъ во время своей молодости вросъ въ старую, состарившуюся культуру и, начавъ жить своей особой духовной жизнью, под вергся по очереди вліянію польской, германской, голландской и французской культуръ. Чтобы сохранить свой собственный духовный обликъ при такомъ наплывѣ чужеродныхъ вліяній, онъ нуждался въ защитѣ. Религія и истекающее изъ нея чувство самосознанія оказались достаточно сильными, чтобы дать русскому народу эту необходимую поддержку. И онъ укрѣпили въ немъ увѣренность въ его собственныхъ силахъ и мужество идти собственнымъ путемъ. И дѣйствительно нужно признать, что вездѣ, гдѣ русскимъ удалось идти самостоятельно и найти свой собственный стиль, религія играла роль освободительницы.

Наконецъ, по словамъ прѣф. Холля, религія даетъ русскому народу душевныя силы, необходимыя ему для его дальнѣйшаго высшаго развитія.

Наряду съ вышеизложенными общими положеніями, прѣф. Холль обстоятельно охарактеризовалъ сущность православія, монашества, нравственно-религіозныя понятія и внутреннія переживанія русскаго народа и въ связи съ этимъ далъ яркое описаніе русскаго православнаго храма и совершаемыхъ въ немъ богослуженій.

Русскій народъ, по утвержденію прѣф. Холля, дѣйствительно любить свою церковь; онъ подчиняется ей не по принужденію, а вполнѣ добровольно. Церковь привлекаетъ русскаго человѣка къ себѣ, являясь для него убѣжищемъ, въ которомъ онъ находитъ себѣ успокоеніе отъ всѣхъ невзгодъ и тягостей существованія, гдѣ онъ чувствуетъ себя перенесеннымъ въ высшій міръ.

и охваченнымъ теплотою, вѣжностью, любовью. При посредствѣ церкви въ монотонное, сѣрое существованіе русскаго народа приходитъ вѣчто радостное, вѣчто праздничное. Русскіе же церковные праздники прямо срослись съ душой народа.

Церковь, по словамъ нѣмецкаго богослова, объединяя русскій народъ въ одно цѣлое, сообщаетъ ему чувство единства людей между собою, и обычныя обращенія—братецъ, батюшка—не являются у русскихъ только простыми словами. *Подъ вліяніемъ христіанскаго вѣроученія природное добродушіе русскаго челоуѣка еще болѣе увеличилось и углубилось.* Всѣми христіанскими церквами признано, что благотворительность нигдѣ не совершается такъ свободно и какъ сама собою понятная обязанность, какъ въ Россіи, въ которой основное правило древняго христіанства о помощи ближнему сохранилось во всей его силѣ.

Русская Церковь унаслѣдовала, по свидѣтельству проф. Холля, отъ греческой христіанской церкви старую и прекрасную черту благодарности Богу за даръ Божій, каковая не проявляется столь сильно и ярко, можетъ быть, ни въ одной изъ христіанскихъ церквей, какъ въ русской православной.

Лекція профессора Холля произвела на его многочисленныхъ слушателей очень сильное и глубокое впечатлѣніе и пролила на православіе и вообще на нравственно-религіозное міровоззрѣніе русскаго народа новый болѣе истинный свѣтъ.

Многіе изъ слушателей въ личной бесѣдѣ съ авторомъ статьи г. Арѣфьевымъ откровенно признались, что до сихъ поръ они имѣли о православіи самое смутное и совершенно превратное представленіе и относились къ нему поэтому пренебрежительно и свысока, теперь же, уразумѣвъ сущность онаго, прониклись къ нему самымъ глубокимъ уваженіемъ.



Библиографическая замѣтка.

Псалмы, входящія въ составъ богослужебныхъ часовъ—перваго, шестого и девятаго и шестопсалмія. Славянскій текстъ псалмовъ, съ русскимъ переводомъ съ греческаго. Составилъ М. Григоревскій.

К. 1912 г. Стр. 39. Ц. 10 копѣекъ.

Прекрасенъ нашъ церковно-славянскій богослужебный языкъ. Но, къ сожалѣнію, чѣмъ дальше идетъ время, тѣмъ менѣе становится понятнымъ для всѣхъ нашъ церковно-славянскій языкъ. Поэтому слѣдуетъ искренно радоваться появленію въ печати такихъ изданій, которыя имѣютъ цѣлю сдѣлать доступнымъ для людей, любящихъ свое родное богослуженіе и дорожающихъ, въ частности, церковно-славянскимъ богослужебнымъ языкомъ, наиболее употребительныя богослужебныя молитвословія. Къ числу подобныхъ изданій и должно, по всей справедливости, отнести книжку, напечатанную г. Григоревскимъ М. Какъ отличный знатокъ греческаго языка, онъ въ своей книжкѣ даетъ образцовый переводъ наиболее употребительныхъ въ нашемъ богослуженіи псалмовъ. Его книжка, доступная и по цѣнѣ, можетъ быть рекомендована для домашняго пользованія (съ цѣлю разумнаго приготовленія къ богослуженію) и для употребленія на виѣбогослужебныхъ собесѣдованіяхъ, во время общаго пѣнія.



Официальный отбѣлъ.

ВѢДОМОСТЬ

Подольскаго Епархіального Училищнаго Совѣта.

О ЦЕРКОВНЫХЪ ШКОЛАХЪ

за 1911 гражданскій годъ.

№ школы	Имя школы	Въ числѣ учащихся	Въ числѣ учащихся по полу		Въ числѣ учащихся по возрасту
			Мужск.	Женск.	
1	Церковная школа при приходѣ св. Николая	40	20	20	10-15 лѣтъ
2	Церковная школа при приходѣ св. Петра	38	18	20	10-15 лѣтъ
3	Церковная школа при приходѣ св. Андрея	37	17	20	10-15 лѣтъ
4	Церковная школа при приходѣ св. Василия	36	16	20	10-15 лѣтъ
5	Церковная школа при приходѣ св. Стефана	35	15	20	10-15 лѣтъ
6	Церковная школа при приходѣ св. Иоанна	34	14	20	10-15 лѣтъ
7	Церковная школа при приходѣ св. Марка	33	13	20	10-15 лѣтъ
8	Церковная школа при приходѣ св. Павла	32	12	20	10-15 лѣтъ
9	Церковная школа при приходѣ св. Тимофея	31	11	20	10-15 лѣтъ
10	Церковная школа при приходѣ св. Феофана	30	10	20	10-15 лѣтъ
11	Церковная школа при приходѣ св. Варлаама	29	9	20	10-15 лѣтъ
12	Церковная школа при приходѣ св. Григорія	28	8	20	10-15 лѣтъ
13	Церковная школа при приходѣ св. Иова	27	7	20	10-15 лѣтъ
14	Церковная школа при приходѣ св. Кирилла	26	6	20	10-15 лѣтъ
15	Церковная школа при приходѣ св. Митрофана	25	5	20	10-15 лѣтъ
16	Церковная школа при приходѣ св. Пантелея	24	4	20	10-15 лѣтъ
17	Церковная школа при приходѣ св. Прохора	23	3	20	10-15 лѣтъ
18	Церковная школа при приходѣ св. Авраама	22	2	20	10-15 лѣтъ
19	Церковная школа при приходѣ св. Филомена	21	1	20	10-15 лѣтъ
20	Церковная школа при приходѣ св. Варвары	20	0	20	10-15 лѣтъ

Таблица IV. Поступления на церковно-

Наименование источников.		Въ теченіи 1911 гражданскаго года по церковно-школьное дѣло.							
		ПО ШКОЛАМЪ.							
		Двуклас- I. снѣмъ.	Одноклас- II. снѣмъ.	Школамъ III. грамоты.	Итого по на- чальн. шко- ламъ (графы IV, V и VI).	Вокрес- V. нѣмъ.	Второклас- VI. снѣмъ.	Курсамъ при второ- классной церковно- VII. школьн.	Церковно- VIII. учительск.
Отъ									
Мѣстные денежныя средства по епархіи.	Церквей	30	1855	—	1885	—	—	—	—
	Монастырей	102	—	—	—	—	—	—	—
	Братствъ, миссій и миссіон. ко- митетовъ	103	622	199	821	—	—	—	—
	Земствъ или изъ земскихъ сборовъ	104	210	263	473	—	—	—	—
	Городскихъ Управленій	105	5036	268096	273132	—	—	—	—
	Волостныхъ, сельскихъ и станич- ныхъ обществъ	106	1830	6682	8512	—	—	—	—
	Приходскихъ попечительствъ	107	530	10062	10592	—	—	—	—
	Приходскихъ собраній и совѣтовъ	108	—	1084	1084	—	—	—	—
	Благотворит. учреждений, разныхъ обществъ, фабрикъ и заводовъ	109	—	2	2	—	—	—	—
	Отъ частныхъ лицъ	110	370	2794	3164	—	—	—	—
	0/0/0 съ капиталовъ	111	583	5889	6472	—	1210	—	—
	Изъ разныхъ друг. мѣстныхъ исто- н	112	700	3167	3867	—	3285	—	2208
	И Т О Г О	113	9911	301065	310976	—	4942	—	2208
	Суммы Св. Синода.	Изъ 0/0/0 благотворительныхъ ка- питаловъ	114	—	—	—	—	—	—
	Казенныхъ (по смѣтѣ Св. Синода и изъ специальныхъ средствъ)	115	—	—	—	—	—	630	—
	В С Е Г О	116	9911	301065	310976	—	4942	—	2838
Остатокъ отъ прошл. года.	Мѣстныхъ (не казенныхъ)	117	—	5098	5098	—	1200	—	389
	Казенныхъ	118	—	1858	1858	—	—	—	1300
	В С Е Г О съ остаткомъ	119	9911	308021	317932	—	6142	—	4527
	120								

121
Кромѣ сего поступило изъ Издательской Комиссіи за счетъ казеннаго кредита

школьное дѣло въ 1911 гражданскомъ году.

ступило на цер-			Казенныя средства, отпущенныя въ отчетномъ гражданскомъ году на церковно-школьное дѣло изъ Училищнаго Совѣта при Св. Синодѣ, слагаются изъ слѣдующихъ отдѣльных отпусковъ (указывается сумма и дата каждаго отпуска какъ по текущей смѣтѣ Духовнаго Вѣдомства, такъ и по специальнымъ сред-ствамъ Св. Синода).
По уѣзднымъ IX. Отдѣленнымъ.	По Епархи- X. альному Учи- лищ. Совѣту.	И Т О Г О XI. (I—X).	
6691	5382	13958	
—	—	821	<i>а) въ распоряженіе Епарх. Уч. Совѣта.</i>
—	—	473	1) По цирк. отн. отъ 28 дек. 1910 г. за № 133—186083 р. 80 к.
—	167750	440882	2) „ отн., отъ 27 апрѣля 1911 г. за № 3590— 4500 „ — „
—	—	8512	3) „ „ „ 16 августа „ „ № 7056— 540 „ — „
—	—	10592	4) „ „ „ 23 ноября „ „ № 9355— 930 „ 72 „
—	—	1084	5) „ „ „ 7 декабря „ „ № 9716— 1391 „ 21 „
—	—	2	6) „ „ „ 17 декабря 1910 г., № 10982— 950 „ — „
—	—	2	7) по отнош. Издат. Комис. Уч. Сов. при Св. Синодѣ, отъ 11 іюня 1911 г. за № 2433— 75 „ 70 „
—	—	2	8) по отнош. Издат. Комис. Уч. Сов. при Св. Син. отъ 19 октября 1911 г. за № 4149— 72 „ 21 „
—	—	2	<i>б) въ распоряженіе Уѣздныхъ Отдѣлений:</i>
—	—	2	1) По отнош., отъ 10 февр. 1911 г. за № 1346— 16 р. 36 к.
—	—	3164	2) „ „ „ 28 „ „ „ № 1895—1000 „ — „
—	—	7885	3) „ „ „ 1 марта „ „ № 1973— 930 „ — „
203	—	7885	4) „ „ „ 1 апрѣля „ „ № 3014— 60 „ — „
314	772	2505	5) „ „ „ 23 мая „ „ № 4154— 700 „ — „
615	2658	12633	6) „ „ „ 23 „ „ „ № 4219— 150 „ — „
—	—	502511	7) „ „ „ 2 іюня „ „ № 4444— 635 „ — „
7823	176562	502511	8) „ „ „ 7 „ „ „ № 4625—5766 „ 51 „
—	—	156	9) „ „ „ 7 „ „ „ № 4626— 537 „ 80 „
—	—	156	10) „ „ „ 25 „ „ „ № 5149—1720 „ 81 „
23172	194544	218346	11) „ „ „ 25 „ „ „ № 5175— 547 „ 15 „
—	—	218346	12) „ „ „ 25 „ „ „ № 5163— 40 „ — „
—	—	218346	13) „ „ „ 30 „ „ „ № 5313—1992 „ 46 „
—	—	218346	14) „ „ „ 5 іюля „ „ № 5564—5400 „ — „
31151	371106	721013	15) „ „ „ 15 августа „ „ № 7063— 50 „ — „
—	—	38602	16) „ „ „ 17 „ „ „ № 7119— 616 „ — „
264	31651	38602	17) „ „ „ 19 сентября „ № 7933—2158 „ 4 „
—	—	3158	18) „ „ „ 8 декабря „ № 9736— 852 „ — „
—	—	3158	<i>в) въ распоряженіе Совѣта церк. уч. школы:</i>
31415	402757	762773	1) по отношенію, отъ 6 ноября 1911 г. за № 9035—120 р. — „
—	—	762773	2) по отношенію Хвост. т. Управленія при Св. Синодѣ, отъ 3 мая 1911 г. за № 15300—510 р. 62 к.

книгъ на сумму 18000 р.

Таблица V. Расходы на церковныя школы въ 1911 году.

Типы церковныхъ школъ.		Въ 1911 году израсходовано на							
		Содержаніе		III.	IV.	V.	VI.	VII.	
		I.	II.						
		мѣстные средства	Законучи- телей.	Учителей и учительницъ.	Учебники, учеб- ныя пособия и письменные при- надлежности.	Наемъ помѣщеній.	Постройку и ре- монтъ школьныхъ зданій.	Отопленіе, совѣще- ніе, наемъ сторожа и др. расходы.	В С Е Г О. (I—VI).
122	Двухклассныя школы:	казенныя средства	1670	8281	831	500	3378	2845	17505
123		мѣстные средства	1720	10416	150	—	1500	1207	14993
124	Одноклассныя школы:	казенныя средства	171	339073	24170	4239	21771	73080	462554
125		мѣстные средства	1620	94767	597	129	22040	1256	120409
126	Школы грамоты:	казенныя средства	—	—	—	—	—	—	—
127		мѣстные средства	—	—	—	—	—	—	—
128	Итого по начальнымъ для дѣтей школамъ	казенныя средства	1841	347354	25001	4789	25149	75925	480059
129		мѣстные средства	3340	105183	747	129	23540	2463	135402
130	Воскресныя школы:	казенныя средства	—	—	—	—	—	—	—
131		мѣстные средства	—	—	—	—	—	—	—
132	Второклассныя школы:	казенныя средства	40	1110	408	—	1145	3460	6163
133		мѣстные средства	3883	18642	1800	—	8532	8379	41236
144	Курсы при второклас- сныхъ школахъ:	казенныя средства	—	—	—	—	—	—	—
135		мѣстные средства	—	—	—	—	—	—	—
136	Церковно-учительская школа:	казенныя средства	—	—	—	—	—	2597	2597
137		мѣстные средства	1920	5566	957	—	3272	9170	20885
138	В С Е Г О.	казенныя средства	1881	348464	25409	4789	26294	81982	488819
139		мѣстные средства	9143	129391	3504	129	35344	20012	197523
140	Общая сумма мѣстныхъ и казен- ныхъ средствъ (графы 138—139)		11024	477855	28913	4918	61638	101994	666342

Таблица VI. Общие расходы на церковно-школьное дѣло въ 1911 г.

Наименованіе предмета расхода.	Мѣстныхъ	Казенныхъ	ИТОГО.
	средствъ.	средствъ.	
	I.	II.	III.
141 На содержаніе Епархіальнаго Наблюдателя	—	1940	1940
142 На содержаніе Уѣздныхъ Наблюдателей	—	12534	12534
143 На канцелярію Епархіальнаго Училищнаго Совѣта	3605	1000	4605
144 На канцелярію Уѣздныхъ Отдѣленій	7358	—	7358
145 На устройство краткосрочныхъ педагогическихъ курсовъ и съѣздовъ	—	4500	4500
146 На разные другіе предметы (какіе именно)	3117	148	3265
147 ИТОГО (гр. 141—146)	14080	20122	34202
148 Всего Епархіальнымъ Училищнымъ Совѣтомъ, Уѣздными Отдѣленіями и школами израсходованно (гр. 140 и 147)	502899	217645	720544

Примѣчанія. Кромѣ расходовъ, произведенныхъ школами и Отдѣленіями, въ нѣкоторыхъ случаяхъ присоединены еще и расходы изъ мѣстныхъ суммъ Епархіальнаго Училищнаго Совѣта, а именно: въ графѣ 122 ст. 11—175 р., въ гр. 122 ст. VI—109 р., въ гр. 124 ст. II—195 р., въ гр. 124 ст. V—2181 р., въ гр. 124 ст. VI—134 р. и въ гр. 132 ст. II—50 рублей.

1) Общая сумма остатка отъ 1910 года ниже таковой же, показанной въ вѣдомости за 1910 годъ, на 96 р., такъ какъ послѣдніе не поступали на приходъ въ 1911 г., а остались неистребованными изъ Казначейства за вакантностью должности Проскуровскаго Наблюдателя.

2) Къ 1912 году состоитъ въ остаткѣ всего 42229 р., въ томъ числѣ по Совѣту—31338 р., церковно-учительской школѣ—340 р. и по Отдѣленіямъ: Балтскому—1539 р., Брацлавскому—1847 р., Винницкому—1717 р., Каменицкому—852 р., Летичевскому—250 р., Литинскому—120 р., Могилевскому—132 р., Ольгопольскому—860 р., Проскуровскому—916 р. и Ямпольскому—1934 р. Кромѣ того по Проскуровскому Отдѣленію остались неистребованными изъ Казначейства 384 р. за вакантностью должности Проскуровскаго Наблюдателя.

Отъ Правленія Братства св. Іоанна Златоуста при Тульчинскомъ духовномъ училищѣ.

(Краткое извлеченіе изъ отчетовъ организаціонной комиссіи и Правленія Братства по 14 августа 1911 года).

(Окончаніе).

По жертвованія въ размѣрѣ менѣе 3-хъ рублей сдѣлали слѣдующія лица:

- 1) псаломщикъ С. Бачинскій 25 к., 2) псаломщ. А. Ясинскій 25 к., 3) Вѣра Зудакевичъ 50 к., 4) свящ. о. Евгеній Воронинъ 2 р., 5) г. Иванъ Абраменко 50 к., 6) псаломщ. Васил. Миськевичъ 30 к., 7) свящ. о. Іоаннъ Кавунскій 1 р. 50 к., 8) свящ. о. Сергій Лапинскій 1 р., 9) г. Яковъ Бернасковский 1 р., 10) свящ. о. Іоаннъ Лашкаревъ 1 р. 50 к., 11) свящ. о. Хрисанфъ Гриневиць 1 р., 12) вдова псаломщика Рекевиць 50 к., 13) св. о. Григорій Гловацкій 1 р., 14) діаконъ Іоаннъ Гулько 80 к., 15) жена псаломщика А. Коцюбинскаго 25 к., 16) псаломщикъ Арсен. Коцюбинскій 30 к., 17) псаломщикъ Никиф. Глушадкій 25 к., 18) свящ. о. Е. Доброшинскій 50 к., 19) свящ. о. А. Кальчевскій 1 р., 20) свящ. о. Плат. Тыравскій 50 к., 21) псаломщикъ Андрей Панькевиць 1 р., 22) свящ. о. Андрей Чернявскій 1 р.

Всего денежныхъ взносовъ съ 14 го ноября 1909 года по 14 августа 1910 года получено 186 р. 18 коп. Сверхъ того, причислено $\frac{0}{100}$ по книжкѣ сберегательной кассы, на которую вносятся суммы Братства, 4 р. 84 коп. Такимъ образомъ, Братствомъ получена въ теченіе указаннаго періода всего 191 р. 02 коп.

Кромѣ того, Братству пожертвованы: 1) учительницей двухкласснаго училища г-жей Лидіей Лисецкой—наперсный крестъ, принадлежавшій ей покойному дѣду.

2) преподавателемъ Д. И. Покровскимъ—гектографъ для канцеляріи Братства; 3) г. Евменіемъ Лозинскимъ—20 экземпляровъ его брошюры; „Мысли о состояніи высшей школы“

Въ теченіе указаннаго періода израсходовано: 1) на костюмы воспитанникамъ Тульчинскаго дух. училища Оесдору Могилевичу, Якову Ключевскому, Николаю Паликовскому, Ивану Ключевскому, Александру Канюшинскому, Ивану Шведовскому, Андрею

ОБЪЯВЛЕНІЯ.

Открыта подписка на 1913 годъ (24-й годъ изданія).

ПРИРОДА И ЛЮДИ

Подписной годъ считается съ 1 ноября 1912г. по 1 ноября 1913 г.

52 №№ художественно- иллюстрированного журнала (романы, повѣсти, рассказы; статьи по всеѣмъ отраслямъ знанія; современная жизнь; спорт).

Безплатныя приложенія: абонементъ № 1 или № 2 или № 3, по выбору г.г. подписчиковъ:

Абонементъ № 1.

44 книги 7000 стран. богато иллюстрированного полного собранія романовъ **А. Дюма**: Графиня Шарри.—Кавалеръ красн. замка (Шевалье де Мезонъ Ружъ)—Асканіо.—Двѣ Діаны.—Королева Марго.—Графиня де-Монсоро.—Сорокъ пять.—Записки врача (Жозефъ Бальзамо).—Капитанъ Поль.—Санъ-Феличе.—Эмма Ліона.—Корсиканское семейство.—Ж-ница съ бархаткой.—Д-ръ Серванъ.—Сальтеадоръ.—Паскаль Бруно.—Приключ. Лидерика.

Въ 1912 г. мы дали первую половину романовъ Дюма въ 40 книгахъ, а нынѣ приступаемъ къ изданію второй половины сочиненій знаменитаго романиста. Сюда войдетъ цѣлый рядъ увлекательныхъ произведеній, по богатству интриги и неисчерпаемому разнообразію сюжетовъ нисколько не уступающихъ романамъ первыхъ сорока книгъ романовъ А. Дюма.

Первыя 40 книгъ полного собр. романовъ А. Дюма можно получить за доплату 6 рублей.

Абонементъ № 2.

36 книгъ 6000 стр. иллюстрированное собраніе сочиненій знаменитаго американскаго романиста **Фенимора Купера**. Шіонъ.—Піонеры.—Лодманъ.—Ліонель Линкольнъ (Осада В-рона).—Послѣдній изъ могиканъ.—Красный корсаръ.—Прерія (Американскія степи).—Пѣнитель моря (М-рская волшебница).—Браво (Венеціанскій бандитъ).—Слѣдопытъ (Путеводигель въ пустынь, или озеро Онтарио).—Мерседесъ де-Кастилья (Открытие Америки).—Звѣробой.—Два адмирала.—Блуждающій огонь.—Хижина на холмѣ.—На суѣ и на морѣ.—Сатанъ э.—Краснокожіе.—Колонія на кратерѣ.—М-рскіе львы (Охотники за тюленями).

12 книгъ 2600 стр. иллюстрированного журнала **Міръ приключеній** (4-й годъ изданія).

Въ „Мірѣ приключеній“ помѣщаются только новѣйшія произведенія выдающихся русскихъ и иностранныхъ беллетристовъ: научно фантастическіе, бытовые и историческіе романы; увлекательныя повѣсти и рассказы,—съ массою иллюстрацій.

Абонементъ № 3.

18 книгъ 2000 стр. общедоступныхъ научныхъ сочиненіи Библиотека знанія, издаваемая при ближайшемъ участіи и подъ редакціей проф. В. Ф. Адлера, Г. Г. Генкеля, проф. А. М. Никольскаго, проф. А. Л. Погодина, проф. Б. В. Фармаковскаго, прив.-доц. Л. В. Щерба и др.

Кн. 1. Какъ мы говоримъ. Кн. 2. Происхождение нашихъ домашнихъ животныхъ. Кн. 3. Культура дикихъ народовъ. Кн. 4—5. Погода и ея значеніе для практической жизни. Кн. 6—7. Молекулы, атомы, міровой эфиръ. Кн. 8—9. Доисторическая Греція. Кн. 10. Гигіена физическихъ упражненій. Кн. 11. Исторія колоній. Кн. 12—13. Инд-германцы. Кн. 14—15. Вавилонъ, его исторія и культура. Кн. 16. Природа и жизнь. Кн. 17—18. Географическій справочникъ.

7 книгъ 800 стр. популярная **Астрономія** К. Фламмаріона съ особымъ прибавленіемъ: Новѣйшіе успѣхи астрономіи, составленнымъ проф. К. Д. Покровскимъ.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: На 52 №№ журнала „Природа и Люди“ съ бесплатнымъ приложеніемъ одного изъ трехъ абонементовъ (по выбору г. г. подписчиковъ) безъ дост. и перес. 6 руб. въ годъ съ дост. и перес. 7 руб. въ годъ.

Разсрочка допускается: при подпискѣ 3 р., къ 1 апрѣля 2 р. и къ 1 іюля остальные. Или въ теченіе первыхъ 7 мѣсяцевъ, начиная съ ноября, по 1 руб.

Г. г. Подписчики одновременно съ подпиской на любой абонементъ, сверхъ того, могутъ получать, по своему выбору, любя приложенія изъ другихъ абонементовъ, но за особую доплату, а именно: 36 кн. Ф. Купера за 3 р. 80 к., „Міръ приключеній“ за 1 р. 80 к., „Библиотека знанія“ за 4 р., „Популярная астрономія“ за 1 р. 60 к., Сочиненія Александра Дюма 44 кн. за 5 р. 60 к. Разсрочка за доплатныя приложенія допускается отъ 1 рубля.

Главная Контора: С.-Петербургъ, Стремянная ул., № 12 соб. д. Издатель П. П. Сойкинъ.

Открыта подписка на 1913-й — юбилейный — X-й г. изданія.

ПРОГРЕССИВНОЕ САДОВОДСТВО И ОГОРОДНИЧЕСТВО

Редакторъ П. Н. Штейнбергъ. Издатель П. П. Сойкинъ.

Еженедѣльный журн. практическаго садоводства и огородничества **52** №№ журнала, съ многочисленными иллюстраціями. Около 1600 ст. убористаго шрифта. Въ теченіе года помѣщается около 1000 практич. статей практиковъ-спеціалистовъ по всѣмъ траслямъ садоводства, огороднич. и пчеловод. Въ числѣ №№ журнала будетъ дано:

6 специальныхъ, роскошно-иллюстрированныхъ нумеровъ журнала, въ изящныхъ обложкахъ: **Все новое.**

1) Новое въ плодоводствѣ. 2) Новое въ огороднич. 3) Новое въ

ягодн. кустарн. и земляникъ. 4) Новые способы выращиванія картофеля. 5) Новое о розахъ. 6) Новыя комнатныя раст.

6 специальн. номеровъ журнала **Все лучше**, въ которыхъ будетъ собрано наиболее цѣнное, что помѣшалось и помѣщается въ русск. и иностранныя журналы по садоводству.

6 специальн. номеровъ журнала: Изъ практики для практики Новая „Обиходная рецептура садоводства“.

4 полныхъ иллюстрированныхъ руководства:

1) **Золотыя культуры.** Практ. руководство къ культурамъ тѣхъ плодовыхъ, ягодныхъ, огородныхъ, цвѣтущихъ и декоративн. растений, изъ которыхъ можно извлечь наибольшій доходъ. Сост. Беттнеръ-Перев. подъ ред. и съ знач. дополн. П. Н. Штейнберга. 2) **Выращиваніе растений изъ сѣмянъ.** Новѣйшее руководство къ размноженію огородныхъ цвѣтущихъ и декоративн. грунтов., оранжерейныхъ и комнатныхъ раст. посѣвомъ. Сост. Э. Б. Вавари. Подъ ред. и съ дополн. Н. И. Кичунова. 3) **Дешевыя постройки.** 100 проектовъ, въ различн. стиляхъ, дачныхъ и усадебн. домовъ, садов, бесѣдокъ, оградъ, палисадниковъ, купаленъ, теплицъ и оранжерей. Съ подробными указаніями, справочными таблицами и смѣтами. Сост. Т. Б. Соколовъ. 4) **Какъ это самому сдѣлать.** Подробн. руководство, съ чертеж. и рис., для изготвл. домашними средствами необходимыхъ въ садоводствѣ инструментовъ и орудій: 1) Опрыскиватель, 2) Вѣтряный двигатель съ приспособленіемъ для подъема воды, 3) Огородная борона. 4) Грядный маркеръ и мн. друг. Составилъ, техник. С. Т. Михайловъ.

12 книгъ садовая библіотека съ рисунками и чертежами:

1) Какъ живутъ и питаются растенія. 2) Важнѣйшіе способы обработки почвы сада и огорода. 3) Какъ научиться прививать плодовые и декоративныя деревья, ягодн. кустарн. и комнатн. растенія. 4) Лучшія вьющіяся растенія для сада и комнатъ. 5) Какъ вырастить крупныя арбузы, дыни, тыквы и огурцы. 6) Устройство небольшого декоративнаго сада и цвѣтника. Новѣйшіе мотивы изящнаго садоводства. 7) Изящныя и полезныя работы изъ натуральныхъ сучьевъ. 8) Рѣдкія огородныя растенія и ихъ культура. 9) Особые способы культуры ягодныхъ кустарниковъ, дающіе лучшіе результаты. 10) Какъ выращиваются образцовыя (выставочныя) плоды, овощи и ягоды. 11) Культура рѣдкихъ и нѣжныхъ растений въ комнатахъ. 12) Устройство доходнаго вишневаго сада.

Кромѣ того, для ознаменованія 10-лѣтняго юбилея журнала, будетъ данъ: юбилейный календарь русскаго садовода въ 2-хъ томахъ, съ особымъ прил. женіемъ **Иллюстрированный спутникъ садовода.**

Въ „Спутникѣ садовода“ каждый любитель и промышленникъ найдетъ ясный и точный отвѣтъ, по возможности, на всѣ могущіе встрѣтиться въ садовой практикѣ вопросы по всемъ отраслямъ плодородства, огородничества, грунтового и комнатнаго цвѣтоводства. Всѣ статьи „Спутника садовода“ расположены въ алфавитномъ порядкѣ, что упрощаетъ пользованіе книгой и

сберегаетъ до оге время работающаго въ саду и отородѣ. Сост
П. Н. Штейнбергъ

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: на годъ со всеми приложеніями, съ
доставкой и пересылкой по всей Россіи 4 руб.

Допускается разсрочка: при подпискѣ 2 руб. и къ 1 мая
остальные 2 руб.

Главная Контора журнала: С.-Петербургъ, Стремянная
ул., № 12, собств. домъ

Годъ V. Открыта подписка на проповѣдническій журналъ Годъ V.

„Духовная Бесѣда“

который будетъ выходить въ 1913 г., ежемѣсячно, по слѣдующ. программѣ

1) Статьи и замѣтки по вопросамъ пастырскаго служенія
вообще и проповѣдническаго въ особенности. 2) Избранныя и состав-
ленные по лучшимъ проповѣдническимъ образцамъ слова и по-
ученія на дни воскресныя, праздничныя и на разные случаи изъ
практики пастыря и жизни христіанина. 3) Поученія катехизи-
ческія, миссіонерскія, войнамъ, инокамъ и заключеннымъ въ
темницѣ. 4) Поученія и рѣчи о вредѣ пьянства и пользѣ трезвой
жизни съ указаніемъ и средствъ въ подавленію гибельнаго порока
пьянства и вступленія на путь трезвой жизни. 5) Бесѣды по ги-
гиенѣ, а также о болѣзняхъ человѣка и ихъ врачеваніи, окооператив-
ныхъ товариществахъ, каковы: потреб. общества, пожарн. дру-
жины, сельск. банки, ссудо-сберег. товарищества, приходскія
попечит., братства и т. п. 6) Живое слово, или сборникъ темъ, пла-
новъ и подробн. конспектовъ проповѣдей съ текстами, мыслями,
изреченіями, подобіями и сравненіями, заимствованными изъ про-
изведеній знаменитыхъ проповѣдниковъ и прамѣрами изъ с вре-
менной жизни, для проповѣдующихъ Слово Божіе безъ книжки и тет-
радки. 7) на злобы дня или отклики на современные запросы чело-
вѣческаго духа, въ которыхъ будутъ обстоятельно выяснены съ
христіанской точки зрѣнія причины и по слѣдствія недуговъ на-
шего времени и указаны средства къ испълненію этихъ недуговъ.
Этотъ отдѣлъ предназначается, главн. образомъ, для интеллигенціи
и людей образованныхъ, цитающихъ съ серьезный интересъ къ рели-
гіи, знакомыхъ съ религіознымъ сомнѣніями. 8) Проповѣди для дѣтей
или задушевные бесѣды законоучителя съ дѣтьми о предметахъ
вѣры и благоповеденія христіанскаго въ храмѣ, школѣ и дома.

Кромѣ всего этого шесть бесплатныхъ приложений:

1) Календарь-справочникъ на 1913 годъ, заключающій въ себѣ
массу всевозможныхъ справокъ, необходимыхъ въ служебной и
проповѣднической практикѣ пастыря и мірянина. 2) Покаянія
стверзи ма двери. Сборникъ умилительныхъ поученій на дни
всего в-ликаго поста, пасхи, страстную и пасхальную седмицы.
3) Азбука добродѣтелей. Практическое руководство для пастырей
и мірянъ при исполненіи ими христіанскаго долга исповѣди

4) Другъ трезвости, Сборникъ очерковъ, рассказовъ и поучительныхъ чтеній о вредѣ пьянства и пользѣ трезвости. 5) Христоробивому воинству. Бесѣды и поученія. 6) Благовѣстникъ. Систематическій, разнообразный и самый полный сборникъ поученій и рѣчей на всевозможные случаи, обнимающ. собою всю жизнь христіанина отъ рожденія до могилы. По полнотѣ и разнообразію предметовъ этотъ сборникъ будетъ прев. сходить все издавія подобнаго рода и состоятъ изъ нѣсколькихъ большихъ томовъ. Въ 1913 г. данъ будетъ 2-й томъ. 1-й томъ высылается за 65 коп.

„Духовная Бесѣда“ дастъ своимъ подписчикамъ произведенія только лучшихъ проповѣдниковъ, отличающіяся краткостью, простотою, искренностью, теплотою и задушевностью, вполне доступныя для пониманія самыхъ простыхъ слушателей и интересныя для городскихъ, т. к. поученія, входящія въ составъ „Дух. Бес.“, будутъ отвѣчать на запросы духа, сильно волнующія современныхъ христіанъ, иначе сказать, темами поученій будетъ служить современная жизнь со всеми ея свѣтлыми и темными сторонами. Въ первые годы „Духовная Бесѣда“ имѣла значительный успѣхъ и большое расностраниеніе, встрѣтивъ полное сочувствіе въ печати и у подписчиковъ.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: въ Россіи 2 руб. 50 к., за границу 3 руб. 50 к. въ годъ съ перес. За 1910 и 1912 г.г. журналъ высылается по 2 руб., а за 1909 и 1911 г.г. распроданъ. На $\frac{1}{2}$ года, налож.-н. платеж. и по безденежнымъ заявленіяхъ журналъ не высылается.

Адресъ: Павлочь Кіевск. губ., въ редакцію „Духовной Бесѣды“.

По тому же адресу можно выписывать слѣдующія книги:

Поученія на воскр. и праздн. дни, ц. 1 р. 50 к. Поученія и рѣчи на разные случаи, ц. 1 р. 50 к. Церковная Лѣтопись, ц. 1 р. 50 к. Спутникъ пастыря и. 1 р. 50 к. Очерки и рассказы, ц. 1 р. 50 к. 3 вѣры Христову, ц. 1 р. Вѣра, надежда, любовь, катех. поученія на Симв. Вѣры, мол. Госи. и 10 заповѣдей, ц. 65 к. Наша вѣра, чтенія съ туман. карт. ц. 65 к. „Благовѣстникъ“ на разные случаи ц. 65 к.

Книги одобрены и рекомендованы. Подписчикамъ „Дух. Бес.“ все издавія ея, стоящія 15 руб. 20 к., высылаются за 10 рублей, а съ журналомъ на 1913 г. за 12 руб. съ пересылкой.

Редакторъ-издатель свящ. Бройковскій.

Открыта подписка на 1913 годъ.

28-й годъ изданія.

Русскій Паломникъ

духовно-литерат. иллюстриров. журналъ.—Одобрень всеми вѣдомствами
52 №№ журнала въ изящныхъ цвѣтныхъ обложкахъ, до **2000**
стр. текста изв. духовныхъ и свѣтскихъ писателей, свыше
800 иллюстрацій, отражающихъ духовно-нрав. жизнь прошлаго
и настоящаго.

Журналъ ставитъ своею задачею: а) быть другомъ утѣшителемъ, спутникомъ каждого христіанина въ его трудной жизни на землѣ, и б) служить великому дѣлу защиты Христа ученія отъ нападокъ на него современнаго невѣрія.

10 книгъ больш. формата четкаго шрифта: Полное собраніе сочиненій **Платона**, митр. московскаго.

Митр. Платонъ, знаменитый церковный витія („Русскій Златоустъ“), былъ носигелемъ русскаго національно-патріотическаго духа и умеръ 11 ноября 1812 г. Такимъ образомъ, знаменательная годовщина 100 лѣтій Отечественной войны совпадаетъ съ памятью о святителѣ-патріотѣ.

2 книги больш. формата четкаго шрифта: Полное собраніе твореній **св. Кирилла Іерусалимскаго**, который по справедливости можетъ быть названъ первымъ истолкователемъ христ. вѣроученія. Св. Кириллъ раскрываетъ сущность христ. ученія и истолковываетъ обряды и смыслъ Св. Таинствъ.

6 книгъ настольнаго изданія—сочиненіе извѣстнаго современнаго церковнаго писателя-публициста Е. Поселянина: **Идеалы христіанской жизни**. Въ этомъ сочиненіи, зовущемъ совершенствоваться и приближаться къ Богу, авторъ совмѣщаетъ глубокую религіозность и христ. настроенность съ большимъ худож. талантомъ.

16 книжекъ назидат. и вѣроучит. бібліотеки, подъ общимъ названіемъ: **Духовная нива**.

1. Православное ученіе о спасеніи. Сергія, Архіеп. Финляндскаго. 2—4. Вѣра, надежда, любовь. Б сѣды Анатолія, архіеп. Могилевскаго. 5—6. Сынъ Человѣческій среди сыновъ людскихъ. Евангельскія характеристики. В. Карпентера, Еп. Рипонскаго. 7—8. Живыя души. Проф. М.ск. дух. акад. М. М. Тарѣва. 9—10. Христіанство и соврем. социализмъ. Опытъ опроверженія антихрист. ученій. Проф. прот. Н. С. Ст.-лецкаго. 11. Религія и наука. Опроверженіе научнаго невѣрія. Проф. прот. П. Я. Свѣтлова. 12—13. Вопросы духа и жизни. Цѣль и смыслъ чело-вѣческой жизни. Свящ. Е. В. Ландышева. 14—16. Когда наступилъ мракъ... Идеино-религіозное повѣствованіе. Горна. Переводъ съ англійск., и ко дню празднованія 300-лѣтняго юбилея Дома Романовыхъ будетъ разосланъ безплатно всѣмъ г.г. подписчикамъ:

АЛЬБОМЪ рисунковъ проф. исторической живописи Императорской Академіи Художествъ В. П. Верещагина, съ характеристикой царствованія всѣхъ представителей Дома Романовыхъ и съ большимъ очеркомъ магистра И. В. Баженова о смутномъ времени, призваніи на царство Михаила Θεодоровича Романова, о его дѣятельности и значеніи Дома Романовыхъ для Россіи. Альбомъ Уч. Ком. Мин. Нар. Просв. и Учебн. Ком. при Св. Синодѣ рекомендованъ и допущенъ для бібліотекъ средн. уч. зав., а также для выдачи учащимся въ награду и для бібліотекъ дух. семинарій и епарх. женск. училищъ.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: на Русскій Паломникъ съ прилож. безъ дост. въ Спб. 5 руб. Съ дост. и перес. по Россіи 6 руб.

Допускается разсрочка: при подпискѣ 2 р., къ 1 апрѣля 2 руб. и къ 1 юля остальныя.

Главная контора и редакція: С.-Петербургъ, Стремянная 12, с. д.
Редакторъ Е. А. Поповицкій. Издатель П. П. Сойкинъ.

1913 г. ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1913 годъ 8-й годъ на единствен. въ Россіи двухнедѣльный 8-й изданія Худож.-Литературный и научн. журналъ журнала Съ роскошными картинами въ краскахъ по образцу лучшихъ заграничныхъ изданій

ПРОБУЖДЕНІЕ

Девизъ изданія 1913 г.: „дать только прекрасное“.

Программа журнала: Романы, повѣсти и рассказы. Стихотворенія. Очерки изъ исторіи и исторіи литературы. Фельетоны. Сатирическіе и юмористическіе рассказы. Критика, живопись, скульптура, театръ и музыка. Путешествія. Этнографическіе очерки. Записки и воспоминанія. Научныя и политическія статьи. Вопросы воспитанія. Изящныя работы. Охота. Спортъ. Пьесы для любительскихъ спектаклей. Ноты. Домашнія занятія, игры и развлечения. Библиографія.

Постоянное участіе выдающихся русскихъ писателей. Небывалый успѣхъ журнала, опредѣлившійся въ громаднѣйшемъ количествѣ постоянныхъ подписчиковъ, даетъ возможность въ 1913 году печатать журналъ на еще болѣе дорогой бумагѣ, увеличить его объемъ, форматъ книгъ и выдать рѣдкія по изяществу, весьма цѣнныя литературныя и художеств. приложенія. Подписавшіеся на 1913 г. получаютъ (1-го и 15-го числа cadaго мѣсяца).

24 роскошныхъ выпуска Художеств.-Литературнаго и Научнаго журнала по образцу лучшихъ заграничныхъ изданій, въ великолѣпныхъ тисненыхъ обложкахъ.

60 картинъ: автотивій въ краскахъ, на паспарту, олеографій, портретовъ.

12 изящныхъ книгъ избранныхъ и новыхъ рассказовъ любимыхъ русскихъ писателей съ портретами, въ художественныхъ обложкахъ.

Будутъ выданы сочиненія:

Аверченко, Д. Т. Амфитеатрова, А. В. Арпыбашева, М. П. Будишева, А. Н. Гусева-Оренбургскаго, С. И. Измайлова, А. А. Куприна, А. И.—новые рассказы, Мамина-Сибиряка, Д. Н. Потапенко, И. Н.—новые рассказы, Скитальца (Петрова, С. Г.). Тихонова, Вл. А. Щелкиной-Куперникъ, Т. Л.

6 книгъ профессора Кудряцева Римскія женщины, иллюстриров. картинами знаменитыхъ художниковъ: Альма Тадема, Семирадскаго и др. Красивое изданіе.

4 книги собранія сочиненій „Такъ говорилъ Заратустра“ Ф. Ницше съ портретомъ и критико-біографическимъ очеркомъ Г. Файгингера.

Цѣнные художественныя преміи:

Волны играютъ (нимфы)—картина въ краскахъ для гостиной знаменит. худож. А. Либшера (размѣръ: 37×78). **Роскошное пано** въ краскахъ для столовой „Фрукты“, художника І. Альбуса-ра (размѣръ: 33×79).

Стоимость этихъ картинъ въ художественныхъ магаз. 25 р. Работа поставщиковъ ДВОРА Е. И. ВЕЛИЧЕСТВА Голика-Вильборгъ.

Изящный бюваръ съ открытыми письмами

для украшенія письменнаго стола, съ имитациею на муаровыхъ крышкахъ серебряной доски и барельефа статуи Антокольскаго „Іоаннъ Грозный“.

Пробный № высылается за 35 коп. почтовыми марками.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: На годъ (безъ доставки) 7 р.; съ доставкой и пересылкой 8 р., на полгода 5 р., на 3 мѣсяца 3 р. За границу 10 р.

Редакція журнала „Пробужденіе“, С. Петербургъ, Невскій пр., 114.
Редакторъ-Издатель Н. В. Корецкій.

ХІ-Й ГОДЪ ИЗДАНІЯ.

Еженедѣльный иллюстрированный журналъ-газета

„Дружескія Рѣчи“

безпристрастно освѣщаетъ всѣ выдающіяся событія въ области текущей политической, общественной и научной жизни.

Даётъ интересный матеріалъ для легкаго чтенія и самообразованія.

Въ 1913 году всѣ годовые подписчики получаютъ 52 №№ журнала въ каждомъ номерѣ:

Беллетристика и популярныя статьи. Хроника русской и заграничной жизни. Церковная жизнь. Военный отдѣлъ и воздухоплаваніе. Вѣсти и слухи. Отдѣлъ сельскаго и домашняго хозяйства.

Справочныя цѣны. Биржа. Свѣдѣнія о новыхъ книгахъ и т. д.

КРОМѢ 52 №№ всѣ годовые подписчики получаютъ бесплатно

8 ПРЕМІЙ:

- 1) Настольный „Дружескій Календарь“ на 1913 г.
- 2) Картину въ 12 краск. разм. 13×10 в. „Возваніе Минина къ нижегородцамъ.“
- 3) „Смѣхъ и шутки.“ Иллюстрир. юморист. сборн. Веселыя сценки, шутки, ориг. рисун. и пр.
- 4) 500 совѣтовъ-рецептовъ по сельскому хозяйству и домоводству.
- 5—8) Весеннія, лѣтнія, осеннія, зимнія **МОДЫ**.

Адресъ редакціи и главной конторы журнала: С.-Петербургъ, Фонтанка, 39.

Цѣна 2 руб. 20 коп. съ перес. въ годъ.

Пробный номеръ высылается бесплатно.

Рекевичу и Марку Левицкому—67 р. 45 коп.; 2) на приобретение ботинок для воспитанниковъ: Феодора Могилевича и Константина Рекевича 8 руб.; 3) заимообразно выдано на поѣздку домой на праздникъ св. Пасхи и каникулы воспитанникамъ Владимиру Веселовскому, Михаилу Панкевичу, Михаилу Древницкому и Александру Ковалю—16 р. 50 коп.; 4) куплено книгъ для выдачи бѣднѣйшимъ ученикамъ во временное пользованіе на 4 р. 95 коп.; 6) на канцелярію Братства изъ 20 рубл., ассигнованныхъ общимъ собраніемъ 13 ноября 1909 года, израсходовано только 4 р. 88 коп., такъ какъ нѣкоторые расходы произведены исполнявшими секретарскія обязанности Я. Л. Маяковскимъ и Д. И. Покровскимъ на свой счетъ.—Итого израсходовано въ 1909—10 году 101 р. 78 коп.

Согласно § 11 Устава Братства, 10% всѣхъ денежныхъ пожертвованій въ пользу Братства, считая въ томъ числѣ и пожертвованія, сдѣланныя въ предыдущемъ братскомъ году, т. е. съ января 1909 года, отчислялись въ запасный капиталъ Братства, который къ 15 августа 1910 года равнялся 44 р. 72 коп. Наличный же расходный капиталъ Братства составлялъ 219 р. 52 коп. Числилось въ долгу за учениками изъ денегъ, выданныхъ заимообразно на поѣздъ на вакаціи, 8 рублей.

Для Братской лавочки учебныхъ принадлежностей куплено было въ 1909—10 году товару на 78 р. 36 коп.; къ 15 августа 1910 года въ лавочкѣ имѣлось товару, свободнаго отъ платежей, на 49 р. 43 коп. (считая по той цѣнѣ, по которой учебныя принадлежности продаются ученикамъ) и наличными 24 р. 25 коп.

Въ теченіе 1910—11 года (т. е. съ 15 августа 1910 года по 14 авг. 1911 года) въ пользу Братства сдѣлали взносы слѣдующія лица:

- 1) І. А. Петровъ 10 р., 2) Я. Л. Маяковскій 3 р., 3) А. С. Стоянова 3 р., 4) Н. П. Соколовъ 3 р., 5) Д. А. Покровская 3 р., 6) Н. М. Бѣлинская 3 р., 7) А. А. Станиславскій 3 р., 8) А. А. Станиславская 3 р., 9) В. М. Доброгаевъ 3 р., 10) А. П. Радзѣвскій 3 р., 11) В. Ф. Маяковская 3 р., 12) свящ. о. П. Веселовскій 3 р., 13) свящ. о. Аѳ. Брадучанъ 3 р., 14) генераль-маіоръ

В. Ф. Янушевичъ 3 р., 15) свящ. о. А. Танашевичъ 3 р., 16) свящ. о. В. Спѣвачевскій 3 р., 17) свящ. о. В. Подрудкій 3 р., 18) протоіерей о. Г. Григоренко 3 р., 19) свящ. о. В. Солуха 3 р., 20) свящ. о. М. Новицкій 3 р., 21) А. Н. Новицкая 3 р., 22) Е. М. Савчинская 3 р., 23) свящ. о. І. Савчинскій 3 р., 24) свящ. о. Ант. Гриневичъ 3 р., 25) прот. о. І. Людкевичъ 3 р., 26) В. И. Собуцкая 3 р. 27) свящ. о. В. Зелинскій 3 р., 28) свящ. о. И. Калиновичъ 3 р., 29) свящ. о. Л. Танашевичъ 3 р., 30) свящ. о. М. Суслевскій 3 р., 31) свящ. о. М. Огроковскій 3 р., 32) В. И. Подобѣдовъ 3 р., 33) Ал. Ав. Тарчевскій 3 р., 34) свящ. о. І. Цилиневичъ 3 р., 35) прот. о. О. Добржанскій 3 р., 36) Кл. Вас. Гладкій 3 р., 37) Н. К. Марциновскій 3 р., 38) свящ. о. О. Доброгорскій 3 р., 39) свящ. о. Іос. Бѣлинскій 3 р., 40) Софія Серг. Бѣлинская 3 р., 41) свящ. о. Стефанъ Савчинскій 3 р., 42) свящ. о. І. Говицкій 5 р., 43) Ал. Кл. Гладкій 3 р., 44) свящ. о. В. Подольскій 10 р., 45) о. А. Надольскій 3 р., 46) свящ. о. А. Вещеревичъ 3 р., 47) свящ. о. Вас. Галаневичъ 3 р., 48) М. П. Таневская 3 р., 49) прот. о. Гр. Маньковскій 5 р., 50) свящ. о. Н. Лятыцкій 3 р., 51) свящ. о. Евс. Добржанскій 3 р., 52) псаломщ. Кириллъ Зборовскій 3 р., 53) свящ. о. Никол. Козакъ 5 р., 54) свящ. о. І. Ковальскій 3 р., 55) свящ. о. К. Дыдынскій 3 р., 56) свящ. о. В. Чупринскій 3 р., 57) квартирохозяйка А. Пономаренко 5 р., 58) свящ. о. С. Лапинскій 3 р., 59) Н. Д. Леонтовичъ 3 р., 60) Ив. М. Михполь 3 р., 61) Ал. О. Юсовъ 3 р., 62) діаконъ И. Дунаевскій 3 р., 63) свящ. о. І. Грепачевскій 3 р.,

Менѣе 3-хъ рублей внесли слѣдующія лица:

1) псаломщ. Александръ Зелинскій 1 р., 2) свящ. о. А. Кильчевскій 1 р., 3) свящ. о. І. Лашкаревъ 1 р., 4) свящ. о. А. Веселовскій 1 р., 5) І. С. Шаркевичъ 2 р., 6) свящ. о. А. Чернявскій 1 р., 7) псаломщ. Р. Гиньковскій 25 коп., 8) діаконъ І. Гулька 30 к., 9) псаломщикъ А. Ясинскій 25 коп., 10) свящ. о. Гр. Гловацкій 1 р., 11) псаломщ. Вас. Горачковскій 1 р., 12) свящ. о. Иппол. Коблянскій 25 к., 13) г-жа А. Добржанская 50 коп., 14) псаломщ. Вас. Миськевичъ 15 коп., 15) свящ. о. Хрисанѣт

Гриневичъ 1 р., 16) свящ. о. Н. Лапинскій 2 р. 50 к., 17) псаломщ. Андрей Панькевичъ 1 р., 18) Н. Вл. Подруцкая 2 р.,

Сверхъ того, присланы пожертвованія отъ благочинническихъ округовъ:

1) отъ духовенства 3-го округа Ямпольскаго уѣзда чрезъ Благочиннаго о. Илар. Лисѣцкаго 5 р., 2) отъ духовенства 6-го округа Балтскаго уѣзда чрезъ Благочиннаго о. Василия Дзкбинскаго 3 р. 20 к.,

Всего взносовъ и пожертвованій въ теченіе 1910—11 г. получено 236 р. 40 коп; кромѣ того, выручено отъ продажи имущества Братства 10 руб., возвращено учениками долга Братству 16 р. 10 коп. Въмѣстѣ съ оставшимися отъ прошлаго года 264 р. 24 коп., на приходѣ было 526 р. 74 коп.

Въ продолженіе 1910—11 года израсходовано было: 1) на канцелярію 3 р. 80 коп; 2) на покупку книгъ для выдачи въ пользованіе бѣднѣйшимъ ученикамъ 2 р. 55 коп.; 3) выдано заимообразно, преимущественно на поѣздки къ родителямъ или лицамъ ихъ замѣняющимъ въ вакаціонное время, ученикамъ: Ивану Омельяновичу 1 р., Николаю Безбѣдовичу 50 коп., Владимиру Панкевичу 60 коп., Николаю Фамулевичу 3 р., Василию Мацевичу 3 р. 50 коп.; итого 8 р. 60 коп., 4) на приобрѣтеніе и изготовленіе—а) 2 хъ паръ бѣлья и фуражки для ученика Петра Дьячука—5 р. 40 коп., б) суконнаго форменнаго костюма для ученика Андрея Сѣтницкаго—9 р., в) суконнаго теплаго форменнаго пальто для ученика Ивана Омельяновича—16 р., г) такого же пальто для ученика Ивана Шведовскаго—16 р., д) четырехъ паръ бѣлья, фуражки и галошъ для ученика Александра Канюшинскаго—13 р., е) лѣтняго костюма для ученика Александра Лотоцкаго—7 р., ж) такого же костюма для ученика Ивана Ключевскаго—8 руб., з) такого же костюма для ученика Константина Чайковскаго—8 р., и) такого же костюма для ученика Аелнасія Славинскаго—8 р., і) такого же костюма для ученика Александра Вилинскаго—8 р., к) двухъ паръ бѣлья для ученика Николая Безбѣдовича—4 р., 20 коп., л) пары ботинокъ для ученика Ивана Фамулевича—4 р., 25 коп., м) пары ботинокъ для ученика Александра Вилин-

скаго, н) фуражки для ученика Николая Безбѣдовича—1 р. 30 к., о) лѣтняго костюма для ученика Владимира Лѣвицкаго - 8 руб., п) такого же костюма для ученика Георгія Тучевича—8 р.; всего на приобретение одежды и обуви для учениковъ истрачено 128 р. 40 коп.; 5) на уплату за содержаніе на квартирѣ ученика Петра Дьячука—10 р.; 6) на наемъ репетитора для ученика Александра Лотоцкаго—5 руб. Въ общемъ расходы на разнаго рода пособія ученикамъ возросли, сравнительно съ предыдущимъ годомъ, на 57 р. 65 коп.

Изъ денежныхъ пожертвованій, сдѣланныхъ съ 15-го августа по 1-е сентября 1910 года, въ запасный капиталъ отчислено 10⁰/₀; изъ дальнѣйшихъ пожертвованій отчислено, согласно постановленію общаго собранія 1-го сентября 1910 года, въ запасный капиталъ 50⁰/₀. Къ 15-му августа 1911 года запасный капиталъ Братства составлялъ 137 р. 62 коп. (противъ 44 р. 72 коп. предшествующаго года); наличный расходный капиталъ составлялъ 230 руб. 77 коп. (противъ 219 р. 52 к. предшествующаго года); весь наличный капиталъ Братства составлялъ 368 р. 39 коп. (противъ 264 р. 24 коп. предшествующаго года); кромѣ того, въ долгу за ученикомъ Николаемъ Безбѣдовичемъ осталось 50 коп.

Въ давкѣ учебныхъ принадлежностей имѣлось къ 15-му августа товару на 38 р. (по покупной цѣнѣ) и наличными деньгами 51 р. 54 коп.

Въ теченіе періода, который обнимается настоящимъ извлеченіемъ, т. е. со времени открытія Братства по 14-е августа 1911-го года, Братство не ограничивалось заботами о матеріальномъ благосостояніи учениковъ. Въ 1909—1910 учеб. году въ одномъ изъ засѣданій Правленія Братства обсуждался вопросъ объ улучшеніи усѣховъ нѣкоторыхъ учениковъ, имѣвшихъ неудовлетворительные баллы, но могшимъ, по мнѣнію классныхъ наставниковъ, улучшить ихъ при надлежащей помощи и, въ то же время, не имѣвшихъ средствъ для того, чтобы нанять себѣ репетиторовъ; при предварительномъ обсужденіи этого вопроса въ Правленіи Братства, предположено было пригласить за счетъ Братства репетиторовъ для 9 учениковъ; но когда предложеніе Братства

внесено было на обсужденіе Правленія училища, то преподаватели училища сами разобрали этихъ учениковъ для бесплатныхъ занятій съ ними.

Въ теченіе 1910—1911 учебн. года въ собраніяхъ Братства обсуждались нѣкоторые вопросы научно-педагогическаго характера (на основаніи § 2-го Устава Братства). Начало этому дѣлу положено было предсѣдателемъ Правленія Братства, который 28-го ноября предложилъ собранію Братства рѣчь „О религіозно-нравственномъ воспитаніи въ современной школѣ и спозобахъ его усовершенствованія.“ Затѣмъ 6-го марта членъ Правленія Братства И. К. Гладкій предложилъ собранію Братства рефератъ о педагогическихъ идеяхъ Герберта Спенсера, а въ научно-педагогическомъ собраніи 20-го марта дѣйствительный членъ Братства Д. И. Покровский прочелъ свое сочиненіе „О дѣтской и ученической лѣности и мѣрахъ борьбы съ нею.“ На собраніяхъ Братства присутствовали члены корпораціи Тульчинскаго духовнаго мужскаго и епархіальнаго женскаго училища и нѣкоторые другія лица—члены Братства. Предложенныя лекторами чтенія давали поводъ къ обсужденію какъ вопросовъ, непосредственно затронутыхъ въ этихъ чтеніяхъ, такъ и другихъ, касающихся педагогическаго дѣла вообще и постановки его въ Тульчинскомъ духовномъ училищѣ въ частности. Эти собранія вносили оживленіе въ жизнь корпорацій обоихъ Тульчинскихъ духовныхъ училищъ, давали имъ поводъ взглянуть на свою дѣятельность критически и съ болѣе широкихъ точекъ зрѣнія, что, конечно, можетъ благотворно отражаться и на ходѣ педагогическаго дѣла. Кромѣ того, они приводили иногда и къ нѣкоторымъ прямымъ практическимъ результатамъ. Такъ, на одномъ изъ собраній выражено было желаніе, чтобы Правленіе Тульчинскаго духовнаго училища, въ дополненіе къ принимаемымъ имъ мѣрамъ содѣйствія здоровью и физическому развитію учениковъ, организовало элементарныя бесѣды училищнаго врача съ учениками по гигиенѣ и чтобы преподаватели природовѣдѣнія также сообщили ученикамъ гигиеническія свѣдѣнія попутно, при изученіи соответствующихъ отдѣловъ этого предмета. Это желаніе было погомъ обсуждено и принято Правленіемъ училища.

Изъ предложеннаго обзора дѣятельности Братства по 14 авг. 1911 года можно видѣть, что оно приноситъ нѣкоторую пользу какъ въ отношеніи матеріальнаго благосостоянія воспитанниковъ училища, такъ и въ отношеніи теоретической и практической разработки вопросовъ, касающихся постановки учебно-воспитательнаго дѣла въ училищѣ. Къ сожалѣнію, средства Братства пока мѣсть крайне ограничены. Правленіе Братства съ радостью приметъ всякое дѣятельное выраженіе сочувствія общества дѣльмъ Братства; оно проситъ родителей учениковъ Тульчинскаго духовнаго училища и вообще лицъ, сочувствующихъ задачамъ Братства, помочь ему денежными взносами, пожертвованіемъ книгъ, картинъ, наглядныхъ пособій и т. д., а также присылкой разнаго рода сообщеній, соображеній, докладовъ и рефератовъ по вопросамъ, касающимся постановки воспитательнаго и учебнаго дѣла въ духовно-учебныхъ заведеніяхъ, для прочтенія и обсужденія ихъ въ научно-педагогическихъ собраніяхъ Братства и для принятія, въ случаѣ надобности, практическихъ мѣръ. допустимыхъ уставомъ Братства.

Распоряженія Епархіальнаго Начальства.

Перемѣны по службѣ.

Назначены на священническія мѣста: къ церкви с. Погорѣлой Могилевскаго у. студентъ духовной семинаріи Леонтій *Козубовскій* — 19 октября; къ Каменецкому Казанскому Каѳедральному собору сверхштатный священникъ того же собора Θεодосій *Шумилевичъ* — 22 октября; с. Громовки Могилевскаго у. окончавшій курсъ духовной семинаріи Василій *Симоновичъ* — 23 октября и с. Николаевки Винницкаго у. окончившій Житомирское училище пастырства діаконъ Іоаннъ *Кондращукъ* — 24 октября.

Опредѣлены на псаломщическія мѣста: и. д. псаломщика къ церквамъ: с. Березовой Могилевскаго у. б. учитель Николай *Скнѣгурскій* и с. Коневы Могилевскаго у. крестьянинъ Евдокимъ *Таранюкъ* — 19 октября.

Отчислены и. д. псаломщика церковей: с. Березовой Могилевского у. Иванъ *Янковскій* и 2-го м. Жабокрича Ольгопольскаго у. Димитрій *Юрачковскій*—19 октября.

Оставленъ священникъ Симеонъ *Марунчакъ* въ с. Пудловцахъ Каменец. у.—19 октября.

Уволенъ заштатъ, согласно прошенію, священникъ с. Фаціевки Летичевского у. Михаилъ *Добржанскій*—23 октября.

Вакантныя мѣста.

Священническія:

1) *Соколовка с.* Проскуровскаго у. съ 18 апрѣля 1911 г. Церк. земли 30 д. 1630 кв. с. и лѣса 4 д. 770 кв. с.; 1957 душъ обоого пола; причт. постр. ветхи; жал. свящ. 300 р. круж. дохода за 1909 г. 102 р. 80 коп.

2) *Барщовцы с.* Могилевскаго у. съ 26 января. Церк. земли 33 дес. и лѣса 10 дес.; 1859 душъ обоого пола; причт. помѣщ. выстроены въ 1825 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1910 г. 170 руб.

3) *Борышковцы с.* Каменецкаго у. съ 9 апрѣля. Церк. земли 35 дес.; 1077 душъ обоого пола; причт. постройки выстроены въ 1898 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1911 г.—60 р.

4) *Чапля с.* Летичевскаго у. съ 12 іюня. Церк. земли 34 дес. 1626 кв. с.; 740 душъ обоого пола; причт. постройки выстроены въ 1897 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1911 г. 120 р. 8 коп.

5) *Стуфчинцы с.* Летичевск. 7. съ 3 сентября. Церковн. земли 48 д. 1281 с. и лѣса 1 дес., народонасел. правосл. 2352 души обоого пола и евреевъ 36; причтовья постройки выстроены въ 1888 г., жалов. священ. 300 р., кружечн. дохода за 1911 г. 140 р.

6) *Высшій-Ольчедаевъ с.* Могилевскаго у. съ 2 августа. Церк. земли 40 дес. 334 кв. саж. и лѣса 8 дес.; 2310 душъ обоого пола; причт. постр. есть; жалов. свящ. 300 р. круж. дохода за 1911 г. 176 руб. 8 коп.

7) *Яблуновка с.* Летичевского у. съ 18 августа. Церк. земли 32 дес.; 572 души обоого пола; причт. постройки выстроены въ 1890 году; жалов. свящ. 300 руб., круж. дохода за 1911 г. 57 руб. 75 коп.

8) *Клебань с.* Брацлавскаго у. съ 16 сентября. Церк. земли 103 дес. 897 кв. саж. и лѣса 34 дес. 2372 кв. саж.; 4932 душъ обоого пола; причт. постройки выстроены въ 1883 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1911 г. 462 руб. 68 коп.

9) *Концеба с.* Балтскаго у. (Р.-Богородичная церковь) съ 24 сентября. Церк. земли 32 дес. 1200 кв. саж.; 2112 души обоого пола; причт. постр. выстроены въ 1850 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1911 г. (не указано).

10) *Удрієвцы с.* Каменецкаго у. съ 21 сентября. Церк. земли 52 дес. 587 кв. саж.; 727 душъ обоого пола; причт. постр. есть; жалов. свящ. 300 р., круж. дохода за 1911 г. 100 р. 40 к.

11) *Отроковъ с.* Ушицкаго у. съ 29 сентября. Церк. земли 39 дес. 198 кв. саж.; 883 души обоого пола; причт. постр. выстроены въ 1887 году; жалов. свящ. 300 руб.; круж. дохода за 1911 г. 116 руб. 88 коп.



Содержаніе: 1) Религіозныя основы русской культуры.—2) Библиографическая замѣтка.

Официальный отдѣлъ: 1) Вѣдомость Епарх. Училищнаго Совѣта о церковныхъ школахъ за 1911 годъ.—2) Отъ Правленія Братства св. Іоанна Златоуста при Тульчинскомъ духовномъ училищѣ.—Распоряженіе Епарх. Начальства.—3) Перемѣны по службѣ.—4) Вакантныя мѣста.

Приложеніе: Объявленія о журналахъ (1—8 стр.).

Редакторъ протоіерей **Е. Сѣцинскій.**

Завѣдующіе издательствомъ прот. **Е. Сѣцинскій** и **С. Дложевскій.**

Кам.-Под., Тип. Свято-Троицкаго Братства. Уг. Вазарн. и Бульварн. у.